



KUEHNE+NAGEL

ISTRUZIONI DI SPEDIZIONE & TARIFFE

(validità: 1° Gennaio – 31 Dicembre 2019)

Sito:  veronafiere



SOMMARIO

§	CONTENUTO	PAGINA
1.	<u>A CHI RIVOLGERSI</u>	3
2.	<u>DOCUMENTAZIONE</u>	3
3.	<u>SCADENZE</u>	4
4.	<u>ISTRUZIONI DI CONSEGNA</u>	4
5.	<u>IMBALLAGGIO DELLA MERCE</u>	4
6.	<u>ASSICURAZIONE (PER IL TRASPORTO)</u>	5
7.	<u>SDOGANAMENTO</u>	5
8.	<u>OPERAZIONI DI MOVIMENTAZIONE IN FIERA</u>	5
9.	<u>MAGAZZINAGGIO IN QUARTIERE</u>	6
10.	<u>PROCEDURE A FINE MANIFESTAZIONE</u>	6
11.	<u>MERCE VENDUTA</u>	7
12.	<u>TERMINI DI PAGAMENTO & CONDIZIONI GENERALI</u>	7
13.	<u>SERVIZI & TARIFFE PER LA MOVIMENTAZIONE DELLE MERCI</u>	7
14.	<u>AGENTI UFFICIALI & FILIALI NEL MONDO</u>	10



1. A CHI RIVOLGERSI

Per qualsiasi richiesta o informazione contattare:

Kuehne + Nagel s.r.l. (KN Expo)

Expo & Event Logistics
Via Belgio porta "E"
37135 Verona, Italia

tel. +39 045 8298036 / 8298038
e.mail: verona.fiere@kuehne-nagel.com

KN Expo è l'unico spedizioniere e dichiarante doganale ufficiale autorizzato ad operare all'interno della fiera di Verona.

Per garantire un'agevole manipolazione delle vostre spedizioni, leggete le nostre istruzioni di spedizione con attenzione; il mancato rispetto delle norme di inoltro può causare ritardi e spese aggiuntive.

2. DOCUMENTAZIONE

1) Documenti obbligatori:

- 4 originali di Fattura Packing List (FPL) redatti solo in lingua italiana o inglese
- 1 copia di Seaway Bill, Express Bill of Lading, Master Airway Bill (e House Airway Bill se presente)
- Certificati originali ove richiesti (vedi sub 2)

La FPL/Fattura **deve** essere indirizzata come segue altrimenti **non** sarà possibile sdoganare la merce in Italia:

*Nome espositore, Pad. No., Stand No.
Nome & anno della manifestazione
c/o Veronafiere S.p.A.
via Belgio porta "E"
37135 Verona, Italia*

Come da normativa doganale, la FPL **deve** contenere le seguenti informazioni:

- peso lordo e netto di ogni singolo articolo
- descrizione chiara e comprensibile di ogni singolo articolo
- numero di serie in caso di macchinari, prodotti elettronici, televisori etc.
- voce doganale di ogni singolo articolo
- quantità, prezzo unitario e valore totale di ogni singolo articolo
- Incoterms: CIF Verona, Italy
- la dicitura "valore ai soli fini doganali"

Si devono emettere fatture separate per prodotti espositivi e di consumo. Per cortesia vedere allegati moduli per ambo le tipologie di merce. Fattura con valore zero anche se ai soli fini doganali, **non** sono accettate dalla Dogana Italiana.

2) Certificati obbligatori:

- Certificato di Analisi, Certificato Sanitario e Certificato di Origine emessi e timbrati dalle autorità nel paese di origine **devono** accompagnare tutti **prodotti animali, vegetali e loro derivati** (vino, liquore, formaggio, carne in scatola, olio etc.)
- Tutte le **casse/gabbie/derivati di legno** **devono** essere marchiati "ISPM15" o viaggiare con un Certificato di Fumigazione originale senza eccezione alcuna!!!

3) Notifica documentale obbligatoria:

Tutti i documenti citati sopra devono essere inviati a verona.fiere@kuehne-nagel.com almeno 5 giorni lavorativi prima della partenza della spedizione dal paese di origine.

Il mancato rispetto della suddetta procedura comporterà ritardi e spese aggiuntive ad esclusivo carico del cliente. KN Expo non può gestire spedizioni con documenti incompleti o errati e le merci resteranno bloccate fino a quando non avremo ricevuto tutta la documentazione necessaria.



3. SCADENZE

Metodo di trasporto	Aeroporto/Porto/Terminal	Ultima data di arrivo
Via aereo	Milano MXP	7 giorni lavorativi prima della data di consegna
FCL via mare	Genoa / La Spezia	10 giorni lavorativi prima della data di consegna
LCL (groupage) via mare	Milano CFS	15 giorni lavorativi prima della data di consegna
Camion (merci comunitarie)	Verona venue	2 ore prima della consegna a stand
Camion (merci non comunitarie)	Verona venue	24 ore prima della consegna a stand

Tutte le spedizioni che arrivano dopo predette scadenze saranno soggette ad un **Supplemento d'Urgenza del 50%** senza che sia garantita la consegna prima di inizio fiera. Il ritardato arrivo della spedizione **non** cancella il supplemento. Merci che arrivano presto saranno custodite nel nostro magazzino al costo esposto nel listino ufficiale (vedi § 13.II.H)

4. ISTRUZIONI DI CONSEGNA

Documenti come Seaway Bill, Express Bill of Lading o Master Airway Bill devono riportare il seguente destinatario e notify:

Destinatario:

Kuehne + Nagel s.r.l. (KN expo)
Via Belgio porta "E"
37135 Verona, Italia
tel. +39 045 8298036
verona.fiere@kuehne-nagel.com

Notify:

Nome della manifestazione
Nome dell'espositore
Pad. No. Stand No.

Tutte le spedizioni devono essere rese "porto franco" fino all'aeroporto/porto/terminal istruito nel § 3. Spedizioni rese in "porto assegnato" saranno soggette ad una Commissione Anticipo Fondi del 10%.

Tutte le merci soggette a **procedura sanitaria per la verifica di parassiti e patogeni** – e.g. imballaggi di legno dalla Cina - **devono** espletare la profilassi fitosanitaria e/o fitopatogena presso il confine di entrata della Comunità Europea. In difetto le merci saranno essere rispedito al valico comunitario per l'espletamento della procedura.

PER FAVORE NON UTILIZZATE SERVIZI DI CORRIERE ESPRESSO per la vostra merce - in particolare prodotti alimentari, bevande e altri prodotti agricoli o derivati - perché la vostra spedizione sarà fermata dalla dogana del terminale di arrivo in Italia del corriere. Utilizzate invece i servizi di trasporto aereo "general cargo" come indicato sopra. L'espositore che decide di utilizzare un corriere espresso per i suoi prodotti, deve essere pronto a sopportare ritardi e spese aggiuntive.

5. IMBALLAGGIO DELLA MERCE

L'espositore/cliente è il solo responsabile dell'imballaggio inadeguato!!!

1) Protezione da danni ed acqua:

Durante il trasporto e la movimentazione, le merci sono caricate e scaricate ripetutamente e qualche piccolo urto sarà a volte inevitabile. All'interno del polo fieristico le merci sono spesso custodite all'aperto, sia prima che dopo la manifestazione. Pertanto l'espositore/cliente deve prendere tutte le necessarie precauzioni per prevenire danni, in particolare quando i prodotti da ritornare saranno imballati con materiali usati. E' provato che gli imballi sono spesso danneggiati già durante la fase di allestimento.

2) La cassa:

La cassa deve essere sufficientemente robusta da prevenire danni durante il trasporto e la fase di allestimento, ma soprattutto, essere idonea al re-imballaggio. Imballaggi di cartone, film in PVC e materiali simili non sono considerati idonei per la ripetuta movimentazione specialmente per merce di valore e/o delicata.



Le casse contenenti merci pesanti dovrebbero essere costruite utilizzando dadi e bulloni piuttosto che viti e chiodi. Questo aiuterà ad evitare di danneggiare l'imballo durante le fase di allestimento e consentirà di guadagnare tempo prezioso durante la fase di smontaggio. Per favore contrassegnate con chiarezza il fronte della cassa così come tutti i punti di sollevamento ed il centro di gravità. **Non** siamo in grado di fornire materiali di imballaggio a fine manifestazione e quindi l'espositore/cliente deve sincerarsi di avere gli imballaggi adeguati per il ricondizionamento a fine evento.

Quando le merci sono re-imballate con materiali usati, quest'ultimi non sono più considerati idonei a proteggere il contenuto da urti e/o umidità. L'espositore/cliente è responsabile delle conseguenze che ne derivano.

3) Dimensioni massime, peso e portata dei pavimenti:

Nel caso non si rispettino le vigenti restrizioni indicate nel Manuale dell'Espositore, si devono prendere preventivamente accordi scritti. Per favore tenete presente che ai piani rialzati non è possibile utilizzare mezzi di sollevamento meccanico e le dimensioni e la portata degli ascensori è limitata.

L'espositore/cliente è responsabile di tutte le conseguenze derivanti dall'inoltro di merci eccedenti le restrizioni di peso e dimensioni indicate nel Manuale dell'Espositore (Regolamento Tecnico, §2.1.1, pagina 5/19).

4) Marcatura dei colli:

Per agevolare l'identificazione e le operazioni in quartiere, per favore etichettate ogni collo come segue

Nome e date della manifestazione:

Nome dell'espositore:

Pad. Nr. Stand Nr.

Cassa Nr. di

Dimensioni in cm. (LxPxH):

Peso lordo in Kg.

6. ASSICURAZIONE (PER IL TRASPORTO)

La tariffa ufficiale **non** comprende l'assicurazione per il trasporto dal luogo di origine a Verona o viceversa. Pertanto l'espositore/cliente deve accendere un'adeguata copertura assicurativa per il trasporto andata e ritorno.

La movimentazione in quartiere è assicurata come specificato nel § 13.II.K.

7. SDOGANAMENTO

Le merci dovrebbero arrivare in fiera scortate da T1 perché lo sdoganamento è più veloce. Contattateci per le istruzioni.

Cureremo per ordine e conto dell'espositore/cliente le operazioni doganali italiane. All'arrivo le merci possono entrare in fiera solo in regime di Temporanea Importazione; l'importazione definitiva è consentita solo dopo la fiera dietro pagamento dei Diritti Doganali. Dato che la merce è sotto vincolo doganale, l'espositore **non** deve consentire la rimozione dei propri prodotti dal sito fieristico senza avere espletato le operazioni doganali di importazione definitiva.

Sigarette, vino, alcolici, idrocarburi, prodotti tessili e la maggior parte delle regalie sono soggette al pagamento dei Diritti Doganali in Italia. L'espositore/cliente che invia queste merci dovrà rimborsarci IVA, dazio ed accisa pagati all'arrivo in Italia.

8. OPERAZIONI DI MOVIMENTAZIONE IN FIERA

L'espositore/cliente **deve** essere presente in fiera per dirigere le operazioni di scarico, consegna e posizionamento a stand. Se è richiesta una gru o un muletto per lo scarico e/o posizionamento, l'espositore/cliente deve trasmetterci in anticipo le sue istruzioni di movimentazione e fornire un dettagliato layout dello stand per agevolare le operazioni. Se l'espositore/cliente non arriva in tempo e ci richiede di scaricare e posizionare le merci in sua assenza, eseguiremo le operazioni a rischio e pericolo dell'espositore/cliente.



Dietro richiesta possiamo assistere con il disimballaggio e posizionamento delle merci; tuttavia l'espositore/cliente **deve** supervisionare queste operazioni e ne è responsabile. In assenza di supervisione KN Expo **non** effettua operazioni di (dis)imballaggio.

Analogamente, durante la fase di smontaggio l'espositore/cliente deve supervisionare le operazioni di movimentazione e re-imballaggio in particolar modo di prodotti delicati o pesanti.

La nostra responsabilità termina con la consegna delle merci o imballi vuoti sullo stand dell'espositore/cliente anche in assenza dello stesso e/o del suo rappresentante.

9. MAGAZZINAGGIO IN QUARTIERE

E' possibile custodire imballi vuoti ed altri prodotti durante la manifestazione. L'espositore/cliente deve ritirare le etichette presso il nostro ufficio in fiera.

1) Imballi vuoti:

Il deposito per gli imballi vuoti è destinato **solo** ai medesimi e tutti i colli devono essere contrassegnati con le etichette colorate recanti la scritta "VUOTO/EMPTY" su due lati adiacenti di ogni imballo appena questi possono essere ritirati dallo stand. **Non lasciate niente nei colli dichiarati/etichettati come vuoti!!!** Le conseguenze derivanti dal deposito di merci all'interno di colli dichiarati/etichettati come "vuoti" sono ad esclusivo carico dell'espositore/cliente.

2) Merci e prodotti:

Tutto ciò che non è "imballo vuoto" è custodito in un'area chiusa e separata e deve essere contrassegnato con le etichette gialle con la scritta "PIENO/FULL" su due lati adiacenti di ogni collo. Non lasciate mai incustodite tali casse nel padiglione/stand fino a quando non sono stati prelevati dal nostro personale. Tutti i colli contrassegnati "PIENO/FULL" **devono** essere perfettamente chiusi e sigillati e le merci all'interno adeguatamente fissate per evitare danni durante la movimentazione in loco. L'espositore/cliente è responsabile delle conseguenze derivanti dall'imballaggio precario ed il mancato e/o inadeguato fissaggio delle merci!!!

10. PROCEDURE A FINE MANIFESTAZIONE

L'espositore/cliente indeciso se rispedire le merci esposte nel paese di origine, deve comunicarci la propria decisione **entro il primo giorno della manifestazione**. Se l'espositore non fornisce esplicite istruzioni, le formalità doganali non possono essere eseguite ed i suoi prodotti saranno lasciati a disposizione della Dogana Italiana con tutte le spese a suo carico.

La restituzione degli imballi vuoti inizia la notte dopo la fine della fiera e solo dopo l'autorizzazione dell'Organizzatore. La nostra responsabilità termina con la consegna degli imballi vuoti sullo stand dell'espositore anche in sua assenza.

Per motivi di sicurezza gli imballaggi pieni saranno riconsegnati allo stand solo dopo che l'espositore/cliente li avrà reclamati presso i nostri uffici in fiera.

Per favore non lasciate lo stand prima di avere consegnato fisicamente la merce imballata e le istruzioni (di rispedizione) al nostro personale. Chi lascia le merci (imballate) sul proprio stand prima che siano state fisicamente ritirate dal personale Kuehne + Nagel, lo fa a proprio esclusivo rischio e pericolo. Vista la grande richiesta, il ritiro non sarà immediato.

Una volta che la documentazione (di rispedizione) è stata consegnata a Dogana e Reparto Trasporti, **non** è possibile modificare le istruzioni di spedizione. Il ritorno dei prodotti avrà luogo ad operazioni doganali terminate ed una volta consegnate le merci al vettore incaricato del trasporto. Attenzione: data l'elevata richiesta di servizi di trasporto, l'espositore/cliente non deve aspettarsi che la sua spedizione parta immediatamente dal (aero)porto italiano. Se è richiesto un servizio di (ri)esportazione espresso, questo ci deve essere comunicato con almeno un mese di anticipo contestualmente alle istruzioni di rispedizione e tutta la documentazione accompagnatoria.



11. MERCE VENDUTA

Tutta la merce venduta deve essere re-imballata a fine manifestazione e trasferita nel magazzino doganale fino all'espletamento di tutte le formalità doganali italiane. Assisteremo dal momento dell'immagazzinaggio doganale fino alla consegna della merce. Il compratore (italiano) dei prodotti e l'espositore/cliente rispondono in solido della presentazione di tutti i documenti necessari per la trasformazione della Temporanea Importazione in Definitiva Importazione delle merci.

Di solito il tempo massimo di custodia delle merci nel Deposito Doganale è di tre mesi, trascorso il quale la Dogana **impone** la riesportazione coatta dei prodotti. L'espositore/cliente deve essere consapevole che, trascorso predetto termine di tre mesi, le sue merci saranno rispediti nel paese di origine senza ulteriore avviso e a sue spese. E' quindi importante che l'espositore controlli strettamente l'operato del proprio cliente per prevenire spese extra indesiderate.

12. TERMINI DI PAGAMENTO & CONDIZIONI GENERALI

Aziende che si avvalgono di Kuehne + Nagel s.r.l. Expo & Event Logistics o loro agenti riceveranno la fattura per i servizi prestati direttamente da loro. Imprese che non si avvalgono dei servizi di trasporto nostri o dei nostri agenti sono tenuti a pagare i servizi prenotati 100% in anticipo almeno 10 giorni lavorativi prima dell'arrivo della spedizione. I nostri estremi bancari sono:

Deutsche Bank S.p.A., ag. 465 Milano **IBAN:** IT57B0310401605000000770010 **SWIFTT/BIC:** DEUTITM1465

Per favore citare nella causale il numero di fattura, nome dell'espositore, nome dell'evento, padiglione e stand.

Tutte le prestazioni sono fornite a rischio e pericolo del committente o comunque nel rispetto delle presenti istruzioni e delle nostre Condizioni Generali di Servizio. L'assicurazione per il trasporto da/per la fiera **non** è compresa. Per ogni controversia relativa all'interpretazione o esecuzione dei servizi elencati nel presente documento, il Foro competente è Pavia, Italia.

13. SERVIZI & TARIFFE PER LA MOVIMENTAZIONE DELLE MERCI

I. DOGANA DI TRANSITO & TRASPORTO IN ITALIA

A) Diritto Fisso €/spedizione 40,00 cad. espositore

B) Trasporto in fiera

1) via camion

- | | |
|--|--------------------------------|
| a) scarico e ricarico al magazzino di Kuehne + Nagel Verona Q.E. | €/100 kg. 5,00 minimo 300 kg. |
| b) trasporto dal magazzino Kuehne + Nagel Verona Q.E. a cancello fiera | €/100 kg. 10,00 minimo 300 kg. |
| c) supplemento trasporto al sabato (trasporto domenica non possibile) | +50% sul precedente sub (b) |

Rapporto peso/volume: 1 metro cubo = 300 kg.

2) via mare

- | | | |
|--|----------------------|------------------------------------|
| a) FCL da porto italiano a cancello fiera | da Genova (ITGOA) | €/20'DC 820,00 |
| | | €/40'DC 860,00 |
| | da La Spezia (ITSPE) | €/20'DC 700,00 |
| | | €/40'DC 740,00 |
| b) supplemento trasporto al sabato (domenica non possibile) | | +50% sul precedente sub (a) |
| c) THC italiane | | € 220,00 cad. container |
| d) trasporto LCL da Kuehne + Nagel CFS Milano (ITMIL) a cancello fiera, compreso THC italiane e (de)consolidamento | | €/100 kg. 29,50 minimo 1.000 kg. |
| e) Delivery Order (import) o emissione B/L (export) e piccole spese portuali | | € 80,00 cad. B/L |
| f) Servizio di Notifica in importazione o esportazione | | € 40,00 cad. spedizione/espositore |



- g) Emissione T1 di transito, solo in importazione € 110,00 cad. T1
 h) spese di cessione, soste, detention e quant'altro non elencato sopra al costo + 2,5% C.A.F.

Rapporto peso/volume: 1 metro cubo = 300 kg.

3) via aereo

- a) da aeroporto di Milano Malpensa (MXP) a cancello fiera €/kg. 0,45 min. 200 kg. cad. AWB/espositore
 b) Diritti di Agenzia Aeroportuale € 35,00 cad. AWB/espositore
 c) Emissione T1 di transito, solo in importazione € 110,00 cad. T1/espositore
 d) handling in aeroporto, tasse & magazzinaggio, X-Ray, sniffer, soste al costo + 2,5% C.A.F.
 e quant'altro non elencato sopra (handling & tasse apt. Ca. €/kg. 0,20)

Rapporto peso/volume: 1 metro cubo = 167 kg.

Le tariffe elencate nel paragrafo che segue devono essere aggiunte alle precedenti.

II. SDOGANAMENTO & MOVIMENTAZIONE IN FIERA

A) Sdoganamento in fiera & Nulla Osta Sanitario

- | | | |
|---|--------------------|---|
| 1) Operazione doganale per merce con valore CIF fino a | € 500,00 | €/dichiarazione 80,00 |
| (anche per Carnet ATA) | € 5.000,00 | €/dichiarazione 110,00 |
| | € 25.000,00 | €/dichiarazione 140,00 |
| | € 50.000,00 | €/dichiarazione 160,00 |
| | € 100.000,00 | €/dichiarazione 185,00 |
| | oltre € 100.000,00 | €/dichiarazione 220,00 |
| Voci Doganali (V.D.) aggiuntive oltre le prime 4 gratuite | | €/V.D. 6,00 |
| 2) Fidejussione bancaria per merce in T.I., ogni 30 giorni o frazione | | 2,5% sull'importo garantito
(non per Carnet ATA) |
| 3) Diritto Esecuzione Mandato, cad. movimento | | 1% sul valore CIF della merce
min. € 65,50 / max. € 124,80 |
| 4) Ispezione doganale | | €/spedizione 50,00 cad. espositore |
| 5) Ispezione e Nulla Osta Sanitario, qual'ora applicabile | | €/produttore 110,00 |
| 6) IVA, dazio ed accisa, qual'ora applicabile | | al costo + 2,5% C.A.F. |
| 7) Magazzinaggio doganale obbligatorio, qual'ora applicabile | | al costo + 2,5% C.A.F. |

Per **Legge**, tutta la merce deve essere importata temporaneamente; l'importazione definitiva è possibile solo dopo la manifestazione.

- B) Competenze Spedizioniere €/sped. 24,00 cad. espositore/movimento
- C) Diritto Fisso, Registrazione e Stampati €/sped. 9,50 cad. espositore/movimento
- D) Uso piano caricatore/scivolo/rampa €/mezzo 16,50
- E) Facchinaggio, per uomo €/ora 28,10 minimo 4 ore
- F) Sollevamenti con operatore
- | | | |
|---|-------------------|---------------------------|
| 1) carrello elevatore con portata massima | 2 / 3 / 4 / 5 ton | €/ora 103,20 minimo ½ ora |
| 2) gru con portata massima | 25 ton | €/ora 151,50 minimo 1 ora |
| 3) gru con portata massima | 35 ton | €/ora 173,00 minimo 1 ora |
| 4) gru con portata massima | 45 ton | €/ora 196,00 minimo 1 ora |
| 5) gru con portata massima | oltre 45 ton | prezzo su richiesta |

ATTENZIONE: il servizio di carrello elevatore e gru subirà un supplemento pari a ½ ora della tariffa per gli spostamenti.



- G) Ritiro, custodia e riconsegna degli imballi vuoti €/mc. 34,50 minimo 1 metro cubo
- H) Magazzinaggio delle merci
- 1) per merce in arrivo prima/partenza dopo l'evento, per quindicina €/100 kg. 5,70 minimo 100 kg.
 - 2) per semoventi, per quindicina €/mq.. 4,50 minimo 1 metro quadrato
 - 3) custodia di merce o attrezzi durante l'evento ("pieno") fino a 1 mc. €/collo 76,00 minimo 1 collo
compreso ritiro e riconsegna a stand oltre 1 mc. €/mc. 101,00 minimo 1 metro cubo
- Rapporto peso/volume: 1 metro cubo = 300 kg.
- I) Messa a terra del container & ricarica su camion €/container 660,00 a forfait
- J) Altre ed eventuali
Tasse (aero)portuali, soste, spese di spedizionieri terzi e qualsiasi altro servizio non elencato nel presente listino sarà addebitato al costo + 2,5% di Commissione Anticipo Fondi (= C.A.F.)
- K) Assicurazione
Assicurazione obbligatoria a "primo rischio relativo" fino ad un massimale di € 103.291,38 SOLO per sollevamento, facchinaggio e custodia: 0,2% sul valore CIF, min. € 8,32 cad. movimento
- Prima** dell'inizio delle operazioni in fiera, l'espositore è tenuto a dichiarare per iscritto il valore della propria merce. In difetto sarà addebitato il minimo tassabile di € 8,32 **senza** alcuna possibilità di modificare il valore merce a servizio iniziato/effettuato. Ciò risulterà in un massimale assicurato pari a € 4.160 salvo l'applicazione della "clausola di risarcimento proporzionale" per cui tutto il rischio eccedente sarà ad esclusivo carico dell'assicurato/espositore.
- L) Altri servizi
- 1) consegna a mano di piccoli colli (oltre 10 kg.) €/collo 26,00
 - 2) carrello senza operatore con portata massima 150 kg. €/ora 5,00 min. 2 ore, max. 4 ore/giorno
 - 3) transpallet senza operatore con portata massima 2.000 kg. €/ora 20,00 min. 1 ora, max. 4 ore/giorno
 - 4) piattaforme aeree ed altre attrezzature prezzo su richiesta
 - 5) nastro adesivo da pacchi, rotolo da 132 m. €/rotolo 5,00
 - 6) film da imballaggio in PVC, rotolo da 300 m. €/rotolo 20,00

III. OSSERVAZIONI SULLA TARIFFA

- Questo listino si applica a spedizioni in entrata ed uscita dalla fiera. Per le merci in uscita dal quartiere si applicano le medesime tariffe indicate sopra.
- Tutti i prezzi si intendono cad. spedizione, cad. espositore, in EURO e soggetti ad IVA di Legge laddove applicabile.
- I pagamenti sono dovuti in anticipo, in EURO e mediante bonifico bancario (vedi § 12)
- E' possibile pagare in loco **solo** con le seguenti carte di credito: American Express, Bancomat, China Union Pay, Maestro, Master Card e Visa. **Non si accettano pagamenti in contanti e/o con assegno bancario!!!**
- Tutte le tariffe sono arrotondate per eccesso all'unità superiore
- Tutte le spedizioni di prodotti animali, vegetali e/o loro derivati saranno soggette ad Ispezione e Nulla Osta Sanitario in Italia
- Tutte le nostre competenze devono essere pagate prima dell'inizio della fase di allestimento; oltre tale scadenza gli importi scoperti saranno soggetti ad un ulteriore 5% di Commissione Anticipo Fondi
- Salvo diversamente specificato, il rapporto peso/volume è di 1 metro cubo = 300 kg.
- Queste istruzioni e prezzi **non** sono valide per merce a temperatura controllata, merce pericolosa, prodotti alcolici, tabacco, idrocarburi, animali viventi, attrezzatura militare e qualsiasi altra merce speciale
- Per motivi di sicurezza - in assenza dell'espositore o del suo agente - ci riserviamo il diritto di scaricare e custodire le merci in magazzino con tutte le spese a carico dell'espositore/cliente
- Per via delle vigenti restrizioni sulla circolazione stradale dei mezzi pesanti, spesso non è possibile eseguire il trasporto da/per porti ed aeroporti italiani durante il fine settimana. Tenetene conto quando pianificate la vostra spedizione.



- Le spese di movimentazione in fiera (scarico e consegna a stand o v.v., movimentazione etc.) sono addebitate in base all'Ordine di Lavoro firmato dal committente e/o il suo agente (italiano). In caso di assenza il committente si impegna a pagare i nostri servizi come da fattura. **Non si accettano reclami a posteriori.**
- Qual'ora necessario, ci riserviamo il diritto di modificare l'orario di esecuzione del lavoro senza preavviso
- Tutti i servizi devono essere prenotati con almeno 30 giorni di anticipo rispetto alla data di esecuzione
- Il normale orario di lavoro va dalle ore 07:00 alle ore 20:00, dal lunedì al sabato. Oltre si applicano i seguenti supplementi: lavoro straordinario +50%, lavoro festivo +100% (domenica e festività nazionali)
- Le tariffe per trasporti via mare sono valide solo per spedizioni FCL e LCL con container di tipo "standard box"; I prezzi possono subire variazioni per qualsiasi altro tipo di attrezzatura speciale (special equipment)
- Il mancato rispetto delle istruzioni contenute in questo documento può portare a ritardi e spese extra che sono ad esclusivo carico dell'espositore/cliente
- I prezzi esposti al § 13.I sono soggetti a variazione a causa della volatilità del prezzo del carburante
- Tutte le operazioni in loco fiera sono eseguite nel rigoroso rispetto delle norme, regole ed indicazioni di Veronafiere S.p.A.. Per ulteriori dettagli fate riferimento al Manuale dell'Espositore che avete ricevuto dall'Organizzatore della manifestazione.
- Per ogni controversia relativa all'interpretazione od esecuzione del presente contratto, il solo Foro competente è Pavia

14. AGENTI UFFICIALI & FILIALI NEL MONDO

Arabia Saudita	BCC Logistics, Sig. Ziad Zghaib, tel. +966 11 460 2997, ziad.zghaib@bcclogistics.com
Austria	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig.ra Natalie Gartler, tel. +43 5 90690 4076 natalie.gartler@kuehne-nagel.com
Belgio	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Bastiaan Wigman, tel. +31 (0)26 319 3176, bastiaan.wigman@kuehne-nagel.com
Bielorussia	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Alexander Talanov, tel. +375 1 7218 1162, alexander.talanov@kuehne-nagel.com
Brasile	Sax Logistica, Sig. Rodrigo Lalli, tel. +55 11 94007 0706, rlalli@saxlogistica.com.br
Bulgaria	Kuehne + Nagel EOOD Expo & Event Logistics, Ms. Mariya Milusheva, tel. +359 2 9703949, mariya.milusheva@kuehne-nagel.com
Canada	Kuehne + Nagel Inc. Expo & Event Logistics, Sig.ra Terri Roney, tel. +1 404 675 2937, terri.roney@kuehne-nagel.com
Cina	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics <u>Cina del Nord</u> : Sig.ra Jasmine Cao, tel. +86 10 8438 7298, jasmine.cao@kuehne-nagel.com <u>Provincia del Guangdong</u> : Sig. Sunny Ling, tel. +852 2823 7756, sunny.ling@kuehne-nagel.com <u>Cina Centrale</u> : Sig.ra Rachel Sun, tel. +86 21 2602 8445, rachel.sun@kuehne-nagel.com <u>Hong Kong + Macao</u> : Sig.ra Connie Wu, tel. +852 2823 7595, connie.wu@kuehne-nagel.com
Cipro	Orbit Moving & Storage Ltd., Sig.ra Natasha Tavoukjian, tel. +357 25 751155, natasha@orbitcy.com
Corea del Sud	Kemi-Lee, Sig.ra. Christine Oh, tel. +82 2 565 3598, chris_oh@kemi-lee.co.kr
Danimarca	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Rene Birkmose, tel +45 6311 7939, rene.birkmose@kuehne-nagel.com



E.A.U. / Dubai	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Ms. Daniela Romaniw, tel. +971 4-8141600, daniela.romaniw@kuehne-nagel.com
Egitto	Intermove Egypt, Mr. Wassim Gabriel, tel. +20 100 655 4630, wassim@intermoveegypt.com
Finlandia	CHS Expo Freight, Sig. Heikki Mattola, tel. +358 20 766 9421, heikki.mattola@chs.fi
Francia	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Claude Guyot, tel. +33 1 6461 5892, claude.guyot@kuehne-nagel.com
Germania	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Alex Weller, tel. +49 221 1773 3810, alex.weller@kuehne-nagel.com
Giappone	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Masashi Masuda, tel. +81 3 5632 5438, masashi.masuda@kuehne-nagel.com
Grecia	Orphee Beinoglou, Sig. Kostas Fabridis, tel. +30 210 9466100, kfabridis@beinoglou.gr
India	Fair Logistics Pvt. Ltd., Sig. Amit Singh, tel. +91 11 26785089, amit.singh@fairlogistic.com
Indonesia	PT KN-Sigma Trans, Sig. Steven Gunohardjo, tel +62 031 5348832, steven.gunohardjo@kuehne-nagel.com
Inghilterra	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Ian Green, tel. +44 121 352 2542, ian.green@kuehne-nagel.com
Iraq	BCC Logistics, Sig. Issam Merchak, tel. +964 770 642 6969, issam.merchak@bcclogistics.com
Israele	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig.ra. Anat Mey-Paz, tel. +972 3 650 5652, anat.meypaz@kuehne-nagel.com
Libano	BCC Logistics, Sig. Georges Harb, tel. +961 1 482 211, georges.harb@bcclogistics.com
Lussemburgo	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Bastiaan Wigman, tel. +31 (0)26 319 3176, bastiaan.wigman@kuehne-nagel.com
Malesia	R.E. Rogers (Malaysia), Sig. Rasyid Abdullah, tel. +60 3 5510 8611, rasyid@rogers-asia.com
Marocco	Timar Foires & Expos, Sig. Nicolas Rougerie, tel. +212 5 2267 6011, n.rougerie@timar.ma
Messico	Kuehne + Nagel USA Expo & Event Logistics, Sig. Jerry Nance, tel. +1 404 675 2916, jerry.nance@kuehne-nagel.com
Norvegia	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Mr. John Vaage, mob. +47 9823 7845, john.vaage@kuehne-nagel.com
Olanda	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Bastiaan Wigman, tel. +31 (0)26 319 3176, bastiaan.wigman@kuehne-nagel.com
Oman	Kuehne + Nagel LLC, Sig. Pranav Kumar, tel. +968 2412 4670, pranav.kumar@kuehne-nagel.com
Polonia	Universal Express, Sig.ra Anna Slawek, tel. +48 22 100 2890, anna.slawek@uex.pl
Portogallo	Merkur-Expo Logistics Lda., Sig. Mauricio Neves, tel. +351 2 2324 9100, mauricio.neves@merkur-expo.com



Qatar	BCC Qatar, Sig. Ziad Harb, tel. +974 4443 43678, ziad.harb@bcclogistics.com
Rep. Ceca	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Mr. Jiri Reska, tel. +420 601 256 738, jiri.reska@kuehne-nagel.com
Romania	Sorceti Expeditii, Sig. George Benjamin, tel. +40 21 529 5594, expo@sorceti.ro
Russia	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Maxim Kzylkhodzhaev, tel. +7 495 795 2252, maxim.kzylkhodzhaev@kuehne-nagel.com
Serbia	Universal Express, Sig.ra Tanja Ljubojevic, tel. +381 11 2655480, fairs@uex.rs
Singapore	APT Showfreight, Sig. Danny Khor, tel. +65 6499 8988, danny.khor@aptshowfreight.com
Spagna	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig. Antoni Llorens, tel. +34 93 509 9113, antoni.llorens@kuehne-nagel.com
Sudafrica	La Rouxnelles Logistics, Sig. Leon Roux, tel. +27 11 397 8866, leon@larouxnelle.co.za
Svezia	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig.ra Marika Hultin, tel. +46 31 758 0324, marika.hultin@kuehne-nagel.com
Svizzera	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig.ra Anna Ryumina, tel. +41 44 866 7833, anna.ryumina@kuehne-nagel.com
Tailandia	APT Showfreight, Sig. Hasnai Kongkaew, tel. +66 2285 3060, hasnai@aptshowfreight.com
Taiwan	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig.ra Vicky Lee, tel. +886 2254 4519, vicky.lee@kuehne-nagel.com
Tunisia	Timar Foires & Expos, Sig. Hanene Daadoucha, tel. +216 71 961112, daadoucha.h@timartunisie.com
Turchia	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Ms. Banu Akca, tel. +90 535 862 96 83, banu.akca@kuehne-nagel.com
Ucraina	Kuehne + Nagel Expo & Event Logistics, Sig.ra Anna Gres, tel. +380 44 490 3236, anna.gres@kuehne-nagel.com
Stati Uniti	Kuehne + Nagel USA Expo & Event Logistics, Sig.ra Terri Roney, tel. +1 404 675 2937, terri.roney@kuehne-nagel.com
Vietnam	APT Showfreight Vietnam, Sig.ra Xuyen Mai, tel. +84 8 6684 3722, xuyen@aptshowfreight.com